

۱  
۹۲.  
۱۰

# سازمان بانوان یهود ایران

## وابسته به

شورای عالی جماعت‌های زنان ایران



و

شورای بین‌المللی زنان یهود

تأسیس تیرماه ۱۳۲۶

بوقلمون شماره ۹

دیماه ۱۳۳۹

آدرس خیابان سیروس پرورشگاه‌های سازمان بانوان یهود ایران

## بهنامیت روز فرخنده ۱۷ دی

جای بسی افتخار و خوشبختی است که انتشار نهمین شماره بولتن سازمان بانوان یهود ایران مصادف با روز فرخنده ۱۷ دی گردیده و بما این فرصت را می‌دهد که بدینوسیله در این روز مقدس درود بی‌پایان خود را بروان پاک شاهنشاه فقید رضا شاه کبیر بنیان‌گذار نهضت آزادی زنان ایران و پایه گذار ایران نوین تبار بنماییم.

این سازمان بنمایندگی از طرف کلیه زنان یهودی ایرانی شادباش‌های قلبی خود را به پیشگاه مبارک علیا حضرت ملکه فرح پهلوی ملکه محبوب و مهربان و شاهزاده نیکوکار والاحضرت شاهدخت اشرف پهلوی ریاست‌عالیه شورای عالی جمعیت‌های زنان ایران تقدیم داشته از ایزد متعال جلال و دوام و سعادت ابدی شاهنشاه محبوب و معظم و خاندان جلیل سلطنت را از صمیم دل و جان خواستار است.

هیئت مدیره سازمان بانوان یهود ایران

تلگراف زیر در پاسخ تلگراف تبریک سازمان بانوان بمناسبت روز چهارم آبان از دفتر مخصوص شاهنشاهی بسازمان رسیده است

از احساسات صمیمانه‌ای که بهمناسبت روز فرخنده چهارم آبان‌ماه می‌لاد مسعود شهریاری  
ابراز داشته بودید خاطر خطیر همایونی قرین خشنودی و هسرت گردید

این تلگراف در پاسخ تلگراف تبریک سازمان بانوان بمناسبت روز تولد والاحضرت  
شاهدخت اشرف پهلوی رئیس شورای عالی جمیعتهای زنان ایران بدفتر سازمان رسیده است  
از تلگراف تبریک و ابراز احساسات عموم اعضای آن سازمان خاطر مبارک والاحضرت  
شاهدخت اشرف پهلوی قرین هسرت و امتنان گردید - علی ایزدی

پاسخ تلگراف از دفتر مخصوص شاهنشاهی بمناسبت تولد نوزاد سلطنتی

تلگراف حاکی از تبریک وابر از احساسات صمیمانه‌ای که بمناسبت ولادت با سعادت والاحضرت  
ولایت‌تعهد مخابره نموده بودید موجب خشنودی و مسرت خاطر خطیر اعلیحضرتین گردید.  
رئیس دفتر مخصوص شاهنشاهی - هیراد

## خبر شورای عالی جمیعت‌های زنان ایران

۱۳۹۱ ساعت ۳ بعد از ظهر جلسه شورای عالی جمیت‌های زنان ایران در حضور والاحضرت شاهدخت اشرف پهلوی با شرکت نهایندگان جمیعت‌ها در محل دبیرخانه تشکیل و پیروامون اساسنامه و آئین نامه‌های جدید بحث گردید. در این جلسه که انتخابات هیئت عامله انجام گردید – بازو فرنگیس یگانگی دبیر اول – بانو عفت سمیعیان دبیر دوم بازو ناصر خزانه‌دار و بانو نیر سعیدی بسمت سخنگوی جمیعت انتخاب شدند.

سپس در ساعت ۵/۴ بعد از ظهر جلسه مجمع عمومی تشکیل و اساسنامه جدید جمیعت به تصویب رسید. در حال حاضر ۲۰ جمیعت زنان ایران عضویت شورایعالی را دارا میباشند

صباح روز هفدهم دی اعضاي جمیعتها با حضور والاحضرت شاهدخت اشرف پهلوی در آرامگاه صاحب اعظم حضور شاهزاده از روان پاک شاهنشاه فقید تجلیل خواهند نمود

بعد از ظهر همان روز جشن باشکوهی از طرف شورای عالی در طالار فرهنگ در پیشگاه مبارک علیا حضرت ملکه فرح پهلوی برقرار خواهد بود

## خلاصه از فعالیت‌های ۱۰ ساله سازمان بانوان یهودایران-تهران

- ۱- کلاس‌های برش و خیاطی و گلدوزی که بعد از تحویل مؤسسه ارت گردید
- ۲- کلاس تربیت پرستار و کمک پزشکیار که تا کنون ۸ دوره از آن فارغ -  
التحصیل شده‌اند. در حال حاضر این کلاس با همکاری امریکن جوینت و کانون خیرخواه اداره می‌شود.
- ۳- جلسات سخنرانی سیار در کلیه نقاط پرجهعت در موضوعاتی بهداشتی و اجتماعی- آداب معاشرت- و مذهبی با نمایش فیلم.
- ۴- تأسیس یک اندرزگاه مجهز که بعدا توأم با درمانگاهی گردیده تحویل کانون خیرخواه گردید.
- ۵- انتشار یک شماره بولتن هر سه‌ماه یکمرتبه جهت اطلاع اعضای افتخاری از فعالیت سازمان.
- ۶- برقراری روابط نزدیک با سازمان‌های خیریه و اجتماعی بین‌المللی و ایرانی و جمیت‌های مشابه زنان ایران.
- ۷- فعالیت در بدبست آوردن حقوق زن ایرانی یهودی در مورد طلاق وارث و تعدد زوجات و تهیه مدارک و استناد در موارد مذکور نسبت به زن یهودی خارجی طبق قوانین مذهبی
- ۸- تشکیل شعبات سازمان در شهرستان‌های همدان- اراک- شیراز- اصفهان- آبادان کرمان- بروجرد
- ۹- همکاری با سازمان دوشیزگان وابسته بسازمان بانوان یهودایران

- ۱- همکاری و راهنمائی باشگاه مادران کوی کلیمیان در مورد کلاس‌های اکابر- کتابخانه- تنویر افکار بانوان
- ۱۱- کمک‌های خیریه بخانواده‌های آبرومند- توزیع البسه و خواربار و دارو و صابون و پتو در موقع لازم.
- ۱۲- تأسیس کلاس‌های زبان فارسی انگلیسی و عبری جهت دوشیز گان و اکابر برای زنان بیسواند.
- ۱۳- کمک‌های نقدی و جنسی طبق رسیدهای موجود بسیل‌زد گان وزان لهدز گان هم هی- ۴۶.
- ۱۴- تهیه و فروش شیرینی مخصوص پسح در ایام عید.
- ۱۵- برقراری یک جشن بزرگ سالیانه جهت تأمین بودجه سازمان باضافه گاردن پارتی وبالماسکه کودکان.
- ۱۶- تأسیس یک فروشگاه خیریه هر ششماه یک مرتبه به مدت یک‌هفته
- ۱۷- تحقیق و بررسی وضع عمومی خانواده‌های دودکان پروشگاهها و کمک و راهنمائی‌های لازمه با آنها
- ۱۸- راهنمائی زنان و دختران منحرف
- ۱۹- آخر و مهمتر از همه ایجاد ۲ پروشگاه مجهز و مدرن روزانه در تهران با کمک اداره خیریه امریکن جوئینت که ۹۰۰ کودک در آن نگهداری می‌شود و سه پروشگاه در شهرستانهای شیراز و اصفهان و همدان که جمعاً ۶۰۰ کودک را پذیرائی و تربیت می‌کنند و سرپرستی کودکستان اراک
- هر یک از این پروشگاهها هر روز توسط دونفر از بانوان عضو سازمان مورد بازدید قرار گرفته و گزارش آن به هیئت مدیره میرسد
- هر یک از فعالیت‌های فوق توسط یکی از کمیسیونهای ۸ گانه سازمان انجام گرفته و در موقع لزوم کلیه اعضای هیئت مدیره جمعاً برای یک امر فعالیت می‌کنند

# أخبار سازمان بانوان یهود ایران

## اولین سمینار سازمان بانوان یهود ایران

از تاریخ ۱۴ الی ۱۹ آبانماه ۳۹ اولین سمینار سازمان بانوان در تهران تشکیل گردید. در این سمینار از شعبات سازمانهای اصفهان شیراز ارak و همدان و همچنین سازمانهای وابسته بسازمان بانوان (باشگاه بهداشتی مادران و سازمان دوشیزگان) و مشاورین و نمایندگانی از امریکن جوئینت شرکت داشتند.

در این مدت روید مرغته ۸ بازدید از موسسات خیریه و موزه‌های تاریخی ایران در تهران بعمل آمد ۸ جلسه کنفرانس تشکیل شد که در آن جلسات ۳۵ سخنرانی مفید و جامع ایراد گردید سه مجلس مهمانی جهت آشنائی و تودیع با نمایندگان برگزار شد. گزارش کامل سمینار در این بولتن بنظر خواهد گرفته می‌رسد.

## اولین نمایشگاه جهانی فعالیت زن در تهران

از طرف جمعیت راه نو بربری بانو دکتر مهرانگیز دولتشاهی نمایشگاهی باش رکت کشور منجمله کشورهای اروپائی - امریکا - کانادا - اسرائیل - ژاپن در محل نمایشگاه صنعتی ایران و آلمان کوی امیر آباد ترتیب داده شده است این نمایشگاه روز ۱۶ دیماه توسط علیا حضرت ملکه فرح پهلوی و والاحضرت شاهدخت اشرف پهلوی افتتاح و تا ۱۰ روز برای بازدید عموم دایر خواهد بود. ما بکلیه علاقمندان به امور اجتماعی و دوستداران جمعیت‌های زنان توصیه می‌کنم از بازدید این نمایشگاه غفلت نفرمایند. ضمناً سازمان بانوان یهود ایران نیز عرفه‌ای از یک کلاس زنده پرورشگاه بنام تربیت کودک آماده نموده است.

سازمان بانوان این اقدام مفید و موفقیت، بزرگ را بخواه ران عزیز هیئت مدیره جمعیت راه‌نو تبریک گفته توفیق آنان را در پیشرفت امور عام المتفق خواستار است.

## جلسات سخنرانی

از تاریخ روز دوشنبه نهم آبان ماه جلسات سخنرانی سازمان بانوان پس از مدتی تعطیل مجددا هر ۱۵ روز یک مرتبه در سالن دبیرستان کورش تشکیل گردید.

در اولین جلسه که مصادف با روز فرخنده تولد نوزاد سلطنتی بود بانو پورات طی سخنرانی مفید و جامعی ولادت والاحضرت ولی عهد ایران را تبریک گفته و دعای مخصوص سلامت و بقای سلطنت اعلیحضرت همایون شاهنشاه را قرائت نمودند.

جلسه سخنرانی روز شنبه ۱۶ مرداد ۱۳۹۸ که نمایندگان سمینار نیز حضور داشتند بانو دکتر ملیحه طبیبی گفتار بهداشتی و بانو حکمت راجع با مور اجتماعی و جناب حاخام یدیدیا شو فقط بیانات مذهبی جالب توجهی ایراد فرمودند.

در جلسات بعدی بانوان حکیمه معلم را شل شهابی - پورات و دوشیزه هما کیوانی و آقایان دکتر دلیجانی و روشنده راجع بموضوعهای اجتماعی و بهداشتی و مذهبی سخنرانی های جالبی ایراد نمودند.

## افتتاح مجدد فروشگاه خیریه

با کمک و همکاری عده ای از بانوان و علاقه مندان بسازمان برای دومین بار از تاریخ ۱۲ دی ماه فروشگاه خیریه سازمان افتتاح و البسه و اشیاء اهدائی نیکو کاران را در معرض فروش قرار داد.

## بالماسکه کودکان

در روز ۱۶ آذر بالماسکه باشکوهی باش رکت بیش از ۲۰۰ کودک و اولیای آنها در طالار پلازا که افتخاراً در اختیار سازمان گذارده شده بود تشکیل شد کلیه اغذیه و جوائز این بالماسکه توسط بانوان نیکو کار بسازمان اهداء گردیده بود و مجلس باسرو و نشاط زائد الوصف کودکان برگزار شد:

## دومین سمینار مدیران پرورشگاهها

از تاریخ یکشنبه ۱۸ دسامبر مطابق ۲۷ آذر ماه ۱۳۹۹ برای مدت دو هفته دومین سمینار مدیران و معاونین پرورشگاههای تهران و شهرستانها تحت نظر میس اولین پیترز تشکیل و در امور هربوط بتریت کودک و برنامه های پرورشگاهها مذاکرات مفیدی انجام گرفت.

## جشن فارغ التحصیلان پرستاری

در تاریخ ۲۰ آذر ۳۹ ساعت ۴ بعد از ظهر در محل کانون خیرخواه مجلس جشنی به مناسبت فارغ التحصیلان هشتمین دوره پرستاری سازمان بانوان و کانون خیرخواه برگزار شد.

در این جشن از پزشگان و مریبان پرستاران و روسای سازمانها دعوت بعمل آمده و بانوان کشفی و حکمت و آقای گینزبرک ویکی از دوشیزگان پرستار هر یک بیاناتی ایراد فرموده و در پایان گواهی نامه های فارغ التحصیلان توزیع واز مهمنان پذیرائی گرمی بعمل آمد.

### اعزام محصلین جهت فراگرفتن پرستاری عالی بانگلستان

پیرو اطلاعیه قبلی آموزشگاه پرستاری آوزه در انگلستان دوشیزگانی را که دارای گواهی نامه ششم متوسطه باشند برای مدت سه سال تحصیل پرستاری عالی در انگلستان می پذیرد تا کنون شش دوشیزه تحت نظر هیئتی از سازمان بانوان و کانون خیرخواه و امریکن جو بنت برای فراگرفتن این رشته بانگلستان اعزام شده اند. دوشیزگان واجد شرایط باید بانگلیسی آشنائی داشته باشند. باطلبان برای کسب اطلاعات بیشتر بدقتر سازمان واقع در پرورشگاه شماره ۲ مراجعه نمایند.

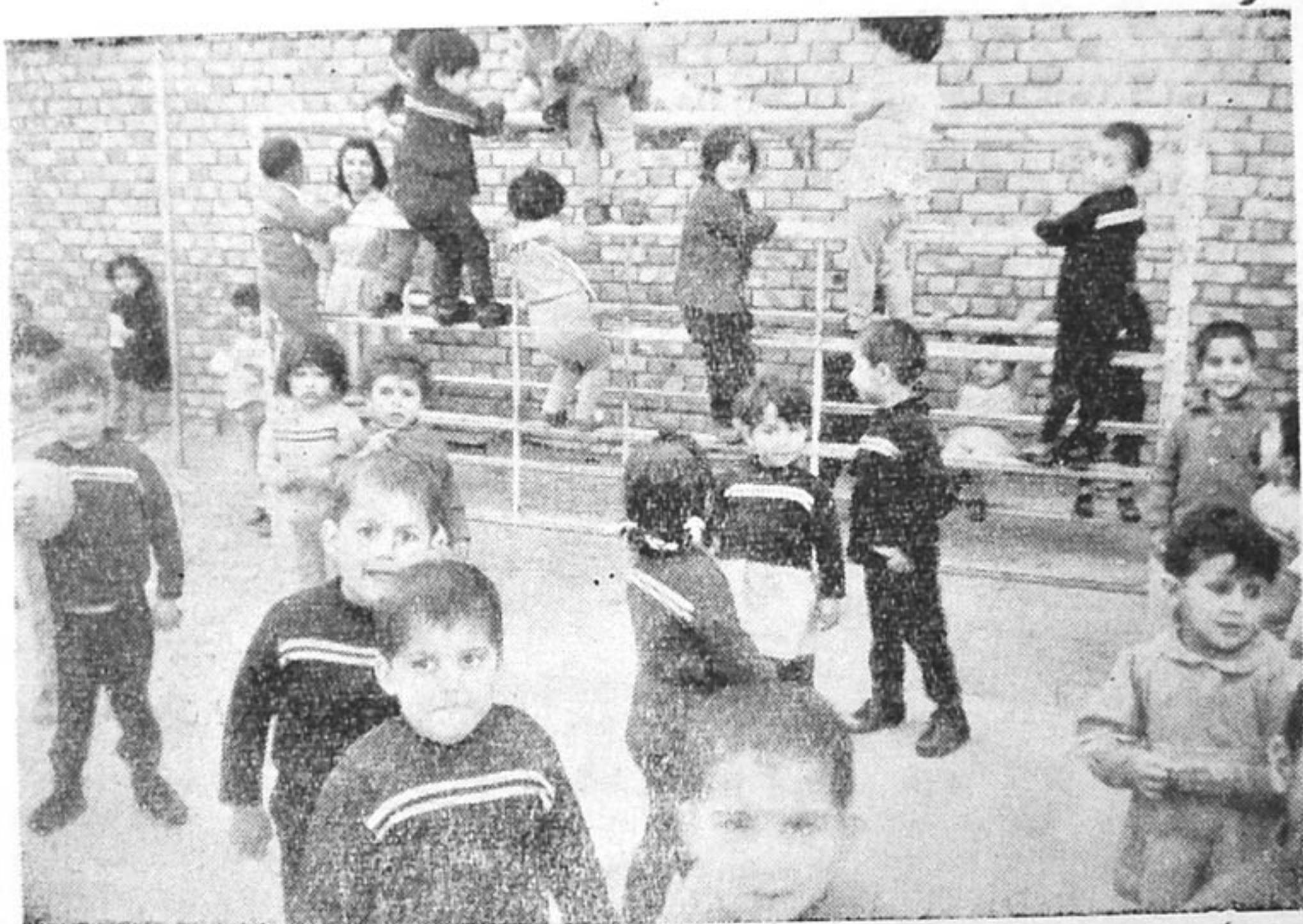


## بازدید از شهرستانها

در تاریخ ۷ آبان بانو عافار با تفاق میس پیترز برای سرکشی و راهنمائی شعبات‌شیراز و اصفهان برای مدت چهار روز بآن شهرستانها مسافرت نموده و گزارش کتبی به سازمان تقدیم داشتند.



بانو اشرف نعیم که در اوایل آذر ۳۹ برای گردش به آبدان مسافرتی نموده بودند با شعبه سازمان آبدان تماس گرفته و از فعالیت‌های آنها بازدید نمودند تهیه آمار دقیق مستمندان آبدان استحمام تعداد ۶۰ نفر از مردم مستحق در هفته از برنامه‌های این سازمان است.



عددی از کودکان پرورشگاه شماره ۲ در حیاط بازی

# آساهی شرکت گنبد گان در اولین سمینار سازمان بانوان یهود ایران = در تهران

تاریخ ۱۴۱۹ آبانماه ۱۳۳۹

از سازمان بانوان یهود - مرکز

بانو شمسی حکمت - بانو ملیحه کشفی - بانو ایران مراداف - بانو عزت الملوك منتخب  
بانو توران عافار - بانو طوبی سومخ - بانو محترم قدیشاه - بانو طوبی پورات - بانو اشرف نعیم  
بانو استر موره - بانو ملوک زرگریان - بانو نعیما کهن دوشیزه بدوزناتان

از سازمان دوشیزگان وابسته بسازمان بانوان

دوشیزه گیتی منتخب - دوشیزه پریچهر یومطوب - دوشیزه ملمد

از باشگاه بهداشتی هادران وابسته بسازمان

بانو خورشید قمریان - بانو یهودائیان - بانو هارونی - بانو گذرخواه

از پرورشگاه ها و مشاورین از امریکن جوئینت

میس دونا گارسون - مشاور امور اجتماعی شهرستانها میس اولین پیترز - مشاور امور  
پرورشگاههای تهران و شهرستانها - بانوارنا آرائی و بانو عظیمه شعاع مدیران پرورشگاهها

از سازمان بانوان یهود شعبه ارالک

بانوراصل طبیبیان دوشیزه هریم دخت طبیبیان بانو عالیه رحیمیان بانو قدسی رحیمیان

آقای فضالله طبیبیان

از سازمان بانوان شعبه همدان

بانو فریده شفائی بانو فرج شفائی بانو هریم اخوان

از سازمان بانوان شعبه اصفهان

بانو مارگریت یعقوبزاده - بانو مکرم یگانه . بانو فردوس یروشلمی - بانو فخری  
قدوشیم - بانو نصرت نجات حیئم - بانو تامارا گبای - بانو محترم ابراهیم دوست

از سازمان بانوان شعبه شیراز

بانو زرین فریور - از شعبات سازمان بانوان در کرمان بروجرد و آبادان بعلت دوری  
مسافت نماینده ای در سمینار حضور نداشت .

عده‌های از نهادهای پسندگان شرکت کنندۀ اولین سینماینار سازمان با نوافی بهوداپران-تهران و شهر سینما



# گزارش اولین سمینار سازمان بانوان و خیران

از تاریخ ۱۴ آبان الی ۱۹ آبان ماه ۱۳۳۹ در تهران

روز شنبه ۲۱ مرداد ساعت ۵ بعد از ظهر جشن افتتاحیه و معارفه اعضای اولین سمینار سازمان بانوان طبق دعوت قبلی باحضور ۵۰۰ تن از اعضای افتخاری و روساو نمایندگان جمیعت‌های زنان و انجمنهای خیریه و نمایندگان شرکت کننده در سمینار در محل تالار پلازا تشکیل شد.

بدوآبانو طوبی پورات هر اسم دعای افتتاحیه سمینار را بنام خداوند متعال و تحت توجهات اعلیحضرت همایونی اجراء نمودند.

سپس بانو شمسی حکمت رئیس سازمان پس از اظهار تشکر و خیر مقدم منظور از تشکیل این سمینار را که تبادل افکار و همکاری بین اعضای شعبات سازمان است بیان داشته و شمه‌ای از فعالیت‌های سازمان را شرح دادند و از آقای نصرت‌الله‌منتخب که همیشه سالون را افتخاراً برای فعالیت‌های اجتماعی و خیریه در اختیار سازمان میگذارند تشکر نمودند. همچنین از همکاری کلیه بانوان و آقایان خیر و سازمانها بخصوص از موسسه امریکن جوئینت که سال‌هاست بخدمت خدا پسندانه خود در ایران ادامه می‌دهد سپاسگزاری کردند.

ایشان تصادف تشکیل اولین سمینار سازمان را با هفته فرخنده ولادت ولی‌عهد گرامی ایران و همچنین اجتماع این جمیعت خیریه را در آبان‌ماه که‌ماه تولد اعلیحضرت همایون شاهنشاه و والاحضرت شاهدخت اشرف پهلوی ریاست عالیه شورای عالی جمیعت‌های زنان ایران و تولد والاحضرت شاهدخت شمس‌پهلوی و والاحضرت شهناز پهلوی می‌باشد بفال نیک گرفته سلامت و بقاء خاندان جلیل سلطنت و دودمان پهلوی را از ایزد متعال خواستار شدند

سپس برنامه سminar توسط بانو مليحه کشفی بنظر اعضاء و همایان حاضر در جشن رسید و فهرست عملیات ۱۴ ساله سازمان را قرائت نمودند

سپس بانو توران عافار طی بیانات مفیدی نمایندگان شهرستانهای شرکت کننده در سمینار را معرفی نموده و اظهار داشتند امیدواریم خانمهای بیهترین نحو از این سمینار استفاده بنمایند.

پس از آن بانو فریده شفائی رئیس سازمان بانوان همدان ضمن اظهارات جامعی از این اقدام بجای سازمان بانوان مرکز تشکر نمودند، و بانو هارگریت یعقوبزاده رئیس سازمان بانوان شعبه اصفهان نیز بیاناتی ایراد و اظهار امیدواری نمودند که با فراگرفتن امور تشکیلات بتوانند بهترین هدیه را برای همشهربان خود بینند.

بعداً میس پیترز مشاور پروشگاهها از طرف امریکن جوئینت تشکیل سمینار را بسازمان تبریز گفت و از فعالیتهای قابل توجه بانوان تقدیر نمودند (بانو حکمت سخنان ایشان را بفارسی ترجمه نمودند).

در خاتمه برنامه جالبی از طرف کودکان پروشگاهها اجراء شد که مورد توجه واقع گردید.

مجلس جشن در ساعت ۷۵ بپایان رسید و بانو منتخب نمایندگان سمینار را برای مشاهده فیلم بسینما پلازا دعوت نمودند.

## یکشنبه ۱۵ آذر ۱۳۹۸

### بازدید از شورای امور اجتماعی یهودیان ایران

روز یکشنبه اولین برنامه سمینار سازمان بانوان با بازدید از شورای امور اجتماعی یهودیان ایران شروع شد. کلیه نمایندگان در ساعت ۹ صبح در محل شورا حاضر شده و فعالیتهای خیریه این شورای عام المتفقه را از نزدیک مشاهده نمودند

پروندهایی که جهت اشخاص مستمند تنظیم شده و انواع کمک و مساعدت هایی که میشود بنظر نمایند گان رسید .

### بازدید از درمانگاه و بیمارستان کانون خیرخواه

در ساعت ۱۰ اعضاى سminar در درمانگاه کانون خیرخواه اجتماع نموده و آقای دکتر مطلو بیان حضور نمایند گان سminar را خیر مقدم گفته و در اطاق بایگانی پرونده مراجعین بیمارستان را نشان داده و سپس کلیه بخشهاى در مانگاه بنظر بانوان رسید و درباره هر قسم توصیحات کافی در اختیار ایشان گذارده شده .

### بازدید از آموزشگاه پرستاری سازمان بانوان و کانون خیرخواه

در بازدید از این آموزشگاه که در محل کانون خیرخواه دایراست با نوع عافار گزارش مختصری راجع به تأسیس کلاس پرستاری و خدمات پرستاران داده و اضافه نمودند سازمان در بدو تاسیس بیمارستان کانون خیرخواه تعداد ۲۰ دستگاه تختخواب مجهز در اختیار زایشگاه کانون خیرخواه گذاشته است.

### بازدید از پروشگاه شماره ۳ سازمان بانوان

در ساعت ۱۱۵ اعضاى سminar از پروشگاه شماره ۲ سازمان بازدید نمودند در این ساعت کمیسیون نامنویسی سازمان مشغول ثبت نام و تحقیق از اولیاء کود کان بودند نمایند گان با یکی از بر نامه های سازمان عملا روبرو شده و ناظر طرز کار کمیسیون نامنویسی و تحقیق شدند از اعضاى کمیسیون سئوالاتی نمودند که بایشان پاسخ داده شد ،

سپس از کلیه کلاسها و کلینیک حمام و آشپزخانه وغیره بازدید نمودند و اطلاعات کافی در اختیار آنها گذارده شد .

در ساعت یک از مهمنان پذیرائی گرمی برای ناهار بعمل آمد .

ساعت ۲۵ بعد از ظهر نمایند گان در دفتر مخصوص سازمان حاضر شدند و بانو استرمهور راجع بطرز بایگانی و طبقه بندهی نامه ها و وارد کردن تاریخ و مطالب در دفتر اطلاعات و توصیحات کافی در اختیار ایشان گذارده و بسئوالات هر یک پاسخ دادند .

## اولین کنفرانس رسمی سهیگانه

ساعت سه بعد از ظهر روز یکشنبه ۱۵ مرداد ۱۳۹۸ اولین جلسه کنفرانس سهیگانه برگزار شد. بازدید کنندگان در پرورشگاه شماره ۲ رسمیت یافتند. طبق برنامه تنظیم شده با نویسنده کشفی سخنرانی جامعی درباره وظایف مانسبت بجامعه ایران داشتند که بینهایت مورد توجه حضار واقع شد (متن کامل سخنرانی ضمیمه است).

\*\*\*

سپس بازو طوبی سومین شرحی درباره فعالیت‌های کمیسیون نامنویسی بیان داشتند که خلاصه آن از اینقرار است در هفته بالغ بر ۳۰ یا ۴ کودک برای پرورشگاه‌ها نامنویسی می‌شوند که حین نامنویسی والدین اطفال را با مهارت تدبیر منزل و آداب معاشرت نیز آشنا مینماییم - ایشان گفتند برای پذیرش هر کودک در پرورشگاه کمیسیون تحقیقات نموده و در پرونده مخصوصی علمت پذیرش و وضع خانوادگی او ثبت می‌شود ایشان از متصدیان نامنویسی شهرستانها تقاضا نمودند هر گاه خانواده کودکی بتهرا مسافرت می‌کنند برای تسهیل امر پرونده کودک را بهرا ارسال دارند - در خاتمه اضافه نمودند که در مدت خدمتگذاری خود دسازمان همواره از حسن تدبیر خانم حکمت رئیس سازمان الهام گرفته و پیشرفت‌های سازمان را مدیون راهنمایی‌های صمیمانه ایشان و فعالیت صادقانه یک‌بیک اعضای هیئت مدیره میدانند - همچنین از همکاری مدیران پرورشگاه‌ها در موارد نامنویسی تقدیر نمودند.

\*\*\*

بازو ایران مراداف گزارشی از طرز تهیه وسائل پوشال کودکان پرورشگاه دادند که خلاصه آن بدىقرار است: سعی می‌شود بهترین اجناس بآنژلترين قیمت خریداری شود و توضیح دادند برای تهیه این لوازم کمیسیون در هفته ساعتها زیادی را صرف جستجوی اجناس مرغوب نموده با نظر دیگر اعضای هیئت مدیره و امریکن جوینت بخرید اقدام می‌نمایند همیشه در فصل زمستان پوشال تابستانی و در فصل تابستان البسه زمستان همان‌الآماده می‌شود. سپس اضافه نمودند

که کلیه موققیت‌های سازمان بانوان مرکز در اثر اتحاد ویگانگی و صمیمه‌یتی است که بین افراد هیئت مدیره وجود دارد و اظهار امیدواری نمودند که شعبات نیز موفق و کامیاب شوند.

\*\*\*

بعد از آن بانو محترم قدیشah متصدی ساختمان گزارش مختصری از ساختمانها و تعمیراتی که توسط سازمان بانوان انجام شده بدین شرح دادند در سال ۱۳۳۲ اندرز گاهی دارای سه اطاق - مطب - اطاق انتظار و اطاق شیر و یک حمام مجهر برای ساکنان اطراف پل چوبی توسعه سازمان ساخته شد. در سال ۱۳۳۳ با خرید چند خانه قدیمی و کوچک در اطراف کوچه بانکی که محل پروشگاه شماره یک میباشد با اسلوب صحیح و با تصویب شهرداری ساختمان مجهر فعلی بنا گردید با اینکه تهیه مصالح ساختمانی از نظر خریداری و طول راه و آوردن از کوره ها مشکل بود و میباشد با اینکه تخفیف را در خرید اجناس مورد نیاز از فروشنده گرفته و خود در کلیه امور نظارت کامل بنماییم و در تمام مدت روز در محل حاضر باشیم معاذالک چنانکه ملاحظه فرمودید این ساختمان در مدت ۹ ماه بیان رسید.

گذشته از اشکالات گوناگونی که هر روز پیش آمد میکرد چاههای خطرناکی در بعضی از خانه‌های خریداری شده وجود داشت که مارانا گزیر به نظارت دقیق مینمود. در مدت ۹ ماهی که ساختمان در دست تهیه بود آقای لاسکوف رئیس سابق اداره جوئیت تهران هفته‌ای یکی دو مرتبه برای بازدید و پیشرفت ساختمان تشریف آورده و کمک‌های لازم را می‌نمودند که باعث تشویق همگی مامیشد. و اضافه بر کمکی که آن انجمن مینمود وجوه لازم برای ساختمان توسعه بانوان عضو که شب‌نیروز برای جمع آوری آن فعالیت میکردند پرداخت میشد.

سه سال بعد از افتتاح پروشگاه چون مشاهده شده که باندازه کافی برای نگهداری کودکان محل وجود ندارد لذا جوئیت و سازمان تصمیم گرفتند پروشگاه شماره ۲ را خریداری کنند. نظر باینکه این ساختمان بمنظور سکونت شخصی ساخته شده بود مجبور شدیم با تغییرات اساسی که مدت دو ماه بطول انجامید آنرا قابل استفاده برای پروشگاه بنماییم گذشته از آن همه ساله در موقع تعطیلات تعمیرات لازم در پروشگاهها بعمل می‌آید در سال ۱۳۳۹ شمسی در مجاور پروشگاه شماره ۲ خانه‌ای خریداری شده که ضمیمه آن گردد ولی هنوز مورد استفاده قرار نگرفته است.

بانو طوبی پورات رابط بین باشگاه مادران کوی کلیمیان گزارش کامل‌ی از تاریخچه تأسیس باشگا و بهداشتی مادران و فعالیت و برنامه های انجام شده باشگاه دادند – فعالیتهای عمدۀ این باشگاه روی کلاس‌های اکابر عبری و فارسی است که تاکنون در حدود ۱۰۰ بانوی سالمند را باسواند نموده‌اند در پایان از کمک‌های ذی‌قیمتی که امریکن جوئینت بیاشگاه مادران مینماید تشکر نموده و فعالیتهای باشگاه را ستودند. بانوان عضو هیئت مدیره باشگاه مادران که در جلسه حضور داشتند از همکاری مفید و بجای بانو پورات و راهنمائی‌های ایشان تقدیر نموده و اضافه کردند که افتتاح کلاس‌های اکابر رامدیون راهنمائی‌های مشارالیها میباشد.

در پایان جلسه سؤوالاتی از طرف نمایندگان و شرکت کننده گان مطرح گردید که از طرف متصدیان کمیسیونهای مربوط پاسخ داده شد و جلسه ساعت ۶ بپایان رسید.

## روز دوشنبه ۲۹ آوریل

### بازدید از پروشگاه شماره یک و فروشگاه خیریه سازمان

ساعت ۹ صبح طبق برنامه تنظیم شده نمایندگان سمینار در پروشگاه شماره یک حاضر شده‌اند از بازدید از کلاس‌ها و کلینیک و آشپزخانه-حمام وغیره برای مشاهده فروشگاه خیریه سازمان بمحل فروشگاه راهنمائی شده و بانو کشفی اطلاعات کاملی درباره طرز تهیه و جمع آوری لوازماتی که در منازل مورد استفاده نیست از قبیل لوازم خانه و آشپزخانه وغیره بیان داشته و اظهار داشتند که بزودی برای دومین بار فروشگاه سازمان در این محل افتتاح خواهد شد.

### بازدید از جلسه سخنرانی باشگاه مادران کوی کلیمیان وابسته بسازمان

در ساعت ۱۱ کلیه اعضای سمینار در جلسه سخنرانی باشگاه بهداشتی مادران در محل کنیسا عزرا یعقوب حضور: بهمن‌سانیده و از نحوه تشکیل این جلسات سخنرانی آغاز شدند. در این جلسه سخنرانی بیش از ۲۰۰ بانو از اعضای افتخاری باشگاه مادران حضور داشتند سخنرانی بهداشتی توسط آقای دکتر مطلوبیان راجع بهداشت زن باردار ایراد گردید. جلسه در ساعت یک بعد از ظهر بپایان رسید و نمایندگان برای صرف ناهار بپروشگاه شماره یک دعوت شدند.

## دو هیئت جلسه گنفر آنی

در ساعت ۲۵ بعد از ظهر جلسه سمینار مجددا بریاست بانو کشفی در محل پژوهشگاه شماره یک رسمیت یافت کلیه نمایندگان شرکت کننده و هیئت مدیره سازمان در جلسه حضور داشتند. بدوا بانو اشرف نعیم گزارشی از فعالیت کمیسیون عضویت را بدینشرح بیان داشتند. در بدو تأسیس سازمان اعضای افتخاری تا اندازه ای محدود شاید بیشتر از ۲۰۰ نفر نبودند ولی بتدریج با فعالیت یکایک اعضای هیئت مدیره روز بروز بر تعداد علاقمندان افزوده شده است در حال حاضر سازمان تعداد ۱۲ نفر عضو افتخاری دارد که هر یک مبلغی در ماه ویا در سال بعنوان اعانه و حق عضویت بصندوق سازمان کمک می کنند.

اسامی این اعضاء در دفتر مخصوصی ثبت و در مواردی از قبیل جشنها و اعياد از ایشان دعوت می شود. در سال یک یا چند دفعه کمیسیون برای گرفتن اضاء جدید فعالیت بیشتری نموده و بمنازل مراجعه و بانوان را دعوت بعضویت سازمان می نماید.

بانو ملوک زرگران راجع بطرز کار کمیسیون انتشارات و تبلیغات و تاریخچه پی ریزی بولتن گزارشی بدینشرح دادند.

اولین بولتن سازمان در مهرماه ۱۳۲۷ تحت نظر کمیسیون مطبوعات انتشار یافت از آن تاریخ تا کنون تعداد ۸ شماره منتشر شده و مطالبی که در این بولتن گنجانیده می شود شامل اخبار و گزارشات مربوط بفعالیت سازمان در تهران و شهرستانها و پژوهشگاه ها می باشد و ضمناً قسمتی مخصوص بحث درامور اجتماعی باضافه یک پیام و سرمهقاله اختصاص بتبریک اعياد و جلب توجه بانوان بامور عام المتفعه و خدمات اجتماعية دارد و همچنین تا کنون چند نشریه تربیتی و آداب بچه داری از طرف سازمان منتشر گردیده که هر دو استفاده عموم واقع شده است.

بانو عافار ابتداء گزارشی از کمیسیون سخنرانی داده اظهار داشتند در چهارده سالی که از عمر سازمان میگذرد هر دو هفته یک مرتبه جلسات سخنرانی برای تنویر افکار بانوان و دوشیزگان در مورد موضوعات مختلفه از قبیل مذهبی بهداشتی و آداب معاشرت توأم با نمایش فیلم های مربوطه برگذار میگردد که در هر جلسه ای بیش از دویست تن از اعضای افتخاری و بانوان با استقبال بی نظیری شرکت میکنند و در موضوعات فوق بحث می شود - سپس گزارش جامعی

از طرز جمع آوری اعانات و جشنهای خیریه سازمان دادند که متن آن ضمیمه است .  
جلسه در ساعت ۵ رع بپایان رسید .

### شرکت در جلسه سخنرانی سازمان بانوان

در ساعت ۵ بعداز ظهر جلسه سخنرانی سازمان بانوان باحضور بالغ بر ۲۰۰ تن از خانمها واعضای افتخاری و نماینده گان شرکت کننده در سمینار در محل سالون دبیرستان کورش تشکیل گردید .

بدوآ بازو حکمت باسخنان جامعی مقدم حضار را خوش آمد گفتند  
بانو طوبی پورات درباره مقام و شخصیت زن یهودی و بانو دکتر ملیحه طبیبی راجع بهداشت ایام بلوغ هر یک بیانات مفید و جامعی ایراد نمودند جلسه در ساعت ۶ باسخنرانی مذهبی جناب آقای حاخام یدیدیا شوفط پایان یافت .

### روز سه شنبه ۱۷ مرداد ۳۹

روز سه شنبه ساعت ۸ صبح نماینده گان سمینار در ضمن بازدید از استودیو رادیو ایران در اجرای یکی از برنامه های رادیو شرکت نمودند و سپس در ساعت ۱۱ از موزه تاریخی کاخ گلستان بازدید نموده و خاطره خوشی از این بازدید بیاد گار برندند .

در ساعت یک بعداز ظهر این بازدید بپایان رسید واعضای سمینار برای صرف نهار در پرورشگاه شماره ۲ حضور به مرسانند .

### سومین جلسه کنفرانس سمینار

در ساعت سه بعد از ظهر باحضور نماینده گان سمینار جلسه رسمیت یافت - در این جلسه میس پیترز سخنرانی جامعی ایراد نمودند و بانو کشفی بیانات ایشان را بفارسی ترجمه کردند .  
پس از آن بانو عزت الملوك منتخب گزارشی از طرز خزانه داری سازمان داده اظهار داشتند - سازمان از سال ۳۷ در نظر گرفت که محاسبات سازمان را مثل دفاتر تجارت خانه ها ترتیب داده و تمام وجوهی که دریافت میشود مستقیماً بیانک گذارده و کلیه پرداختی اعم از ارقام بزرگ و کوچک را بوسیله چک انجام دهد - سازمان دارای قبضه های رسید مخصوص ماهیانه اعضای افتخاری واعنات سالیانه میباشد که در مقابل هر پرداختی بصدق قبض صادر میشود . در پایان اضافه نمودند هر سه ماه یک مرتبه گزارش مالی سازمان بنظر هیئت مدیره میرسد .

بعد از آن بانو کشفی گزارش مختصری از تاریخچه تاسیس کلاس پرستاری سازمان دادند - تا کنون هفت دوره پرستار کار آزموده از این آموزشگاه فارغ التحصیل شده‌اند و ما امیدواریم با اقداماتی که شده است برای این آموزشگاه امتیاز رسمی دریافت شود که پرستاران بتوانند در کلیه موسسات بهداشتی استخدام شوند - این آموزشگاه در حال حاضر با همکاری اهربیکن جوئینت و کانون خیرخواه در بیمارستان کانون خیرخواه دایر است .

سپس بانو موره گزارشی از طرز تهیه صورت جلسات و نامه‌نگاری سازمان داده و متذکر گردیدند جلسات هیئت مدیره همه هفته حتی در ایام تعطیل دایر و هر دفعه صورت جلسه قبل قرائت و بتوصیب میرسد .

### جلسه هفتگی هیئت مدیره سازمان

ساعت ۵ بعد از ظهر همان روز جلسه هیئت مدیره سازمان در همان محل جلسات سینما رسمیت یافت - کلیه نماینده گان شرکت کننده در سینما و همچنین مدیران پروژه‌گاه‌ها در این جلسه حضور داشته و ناظر جلسه خصوصی هیئت مدیره سازمان و نحوه مذاکرات این جلسه بودند این جلسه تا ساعت ۸:۳۰ ادامه داشت .

### روز چهارشنبه ۱۸ مرداد ۱۳۹۸ چهارمین جلسه سینما

ساعت ۹ دیگر جلسه کنفرانس سینما با حضور کلیه نماینده گان شرکت کننده در محل پروژه‌گاه شماره یک تشکیل گردید . در این روز نماینده گان و روسرای شعبات شهرستانها و سازمان خواسته‌ها و نظریات خود را بشرح زیر بیان داشتند .

### خلاصه گزارش و خواسته‌های نماینده گان شعبات

### و سازمانهای وابسته سازمان بانو آن

آقای طبیبیان از شهرستان اراک

نماینده اراک پس از اظهار تشکر از تشکیل این سینما و خدمات عام المنفعه سازمان

بانوان یهود- لزوم ایجاد پرورشگاه مجهزی جهت کودکان مستمند اراك مطابق برنامه پرورشگاه های سازمان بانوان تهران را ضروری دانسته و تقاضا داشتند سازمان بانوان توجه باین امر حیاتی مردم مستمندار اراك بنماید . در ضمن درخواست بودجهای جهت نظارت درامور اجتماعی و بهداشتی اهالی اراكرا داشتند .

### گزارشات و خواسته های سازمان بانوان همدان

بانو فریده شفائی رئیس سازمان بانوان همدان - پس از اظهار تشکر از برگزاری این اجتماع - گزارش جامعی از وضع سازمان همدان و فعالیت های هیئت مدیره برای بهبود و ترقی پرورشگاه همدان داده واز اتحاد و اتفاق همکاران خود در اداره امور سازمان اظهار رضایت و تشکر نموده ولزوم تهیه یخچال و تلفن را جهت پرورشگاه همدان تذکردادند و همچنین تقاضای بودجهای جهت اجرای برنامه های اجتماعی که سابق نیز بوسیله سازمان بانوان همدان اجراء میشد را داشتند .

### گزارش بانومار گربت یعقوبزاده رئیس سازمان بانوان اصفهان

بانو یعقوبزاده طی گزارش جامع خود راجع بفعالیت هیئت مدیره اصفهان یکی از خواسته های سازمان را که توسعه پرورشگاه می باشد تذکرداده و تقاضای محل بزرگتری برای پناه دادن عده بیشماری کودکان محروم را داشتند - برای تشکیل جلسات سخنرانی و جشنها خواستار اجازه استفاده از سالون دبیرستان اتحاد گردیده و در ضمن لزوم تهیه یخچال و تلفن را جهت پرورشگاه اصفهان متذکر گردیدند .

جلسه در ساعت ۱۵ برای صرف نهار تعطیل و در ساعت ۲۵ مجدداً رسمیت یافت .

### بانو زرین فریده از طرف سازمان بانوان شیراز

طی سخنرانی خود از فعالیت های هشت ماهه هیئت مدیره جدید شیراز بیاناتی ایراد و ساختن چند اطاق جهت کلاس و توسعه پرورشگاه و همچنین لزوم تهیه یخچال و تلفن و پنکه جهت کلاس هارا ضروری دانسته در این مورد توضیحاتی داده و در پایان تقاضای شناسائی سازمان جدید را که مدت ۸ ماه است فعالیت میکند از طرف هیئت مدیره من کز خواستار شدند .

### بانو قمریان . یکی از نمایندگان باشگاه مادران

بانو قمریان با ایراد خطابهای از موقعیتی که برای باشگاه مادران جهت شرکت در

سینار پیدا شده اظهار خوشوقتی نموده و از کمکهای ذیقیمتی که بانو پورات نماینده سازمان بانوان در باشگاه از لحاظ معنوی و فکری می نماید بینها یت سپاسگذاری نمودند.

گزارش پریچهر یوم طوب نماینده سازمان دوشیزگان - وابسته بسازمان بانوان در بهمن ماه ۳۶ عده ای دوشیزه بمنظور بالا بردن سطح فکر و معلومات دوشیزگان سازمانی بنام سازمان دوشیزگان تاسیس نمودند - درابتدا دوشیزه گان جوان را به مجالس مهمانی و سخنرانی دعوت و با آنها آداب معاشرت - خانه داری - بهداشت آموخته می شد چون روز بروز بر تعداد علاقمندان افزوده شد در صدد تهیه مکانی برآمدیم شاید بتوانیم قدمهای بزرگتری برداریم - در اینجا بود که سازمان دوشیزگان احتیاج برآهنهما پیدانمود و خوشبختانه در شهر یور سال گذشته تقاضای وابستگی با سازمان بانوان را نمودیم که مورد قبول واقع شد از آن تاریخ از بدل هیچگونه کمک مادی و معنوی درباره ما دریغ نداشته اند درحال حاضر سازمان دوشیزگان دارای باشگاهی است که در بهمن ماه سال گذشته افتتاح شد و کلاس های خیاطی - عبری - ماشین نویشی - بازیهای آموزشی و تربیتی - کتاب - موزیک - از بر نامه های این باشگاه است - یکی دیگر از بر نامه های باشگاه رسیدگی بوضع دوشیزگان محصل مستمند است که با آنها کمک تحصیل داده می شود . در خاتمه از همکاری و راهنمائی های سازمان تقدیر نمودند.

پس از آن میس دونا گارسون مشاور امور اجتماعی آمریکن جوینت در شهرستانها درباره شخصیت زن در اجتماع سخنانی ایراد کردند و بانو حکمت بیانات ایشان را ترجمه نمودند . ایشان طی سخنرانی خود اشاره بخدمات اجتماعی زنانی از قبیل مدام کوری و جین آدامزو بانوروزولت و سایرین نموده و اظهار داشتند در تمام دنیا نظیر این خدمتگذاران وجود داشته و دارد منجمله در ایران میتوانیم بهترین نمونه بانوان نیکو کارخاندان سلطنتی رانام ببریم که دیگر زنان ایران به آنها تأسی نموده اند و نمونه نزدیکتر اینگونه فعالیتهای اجتماعی را سازمان بانوان یهود ایران دانسته از کوشش های اعضای سازمان در کلیه امور اجتماعی بخصوص بالا بردن مقام زن ایرانی تقدیر نمودند در خاتمه تذکر دادند لازم است این بانوان از کلیه مزایای اجتماعی وتساوی حقوق با مردان برخوردار شوند .

سپس بانو شمسی حکمت رئیس سازمان بانوان طبق برنامه تنظیم شده رشته سخن را بدست گرفته ابتداء بانوان را با تحداد بایکدیگر تشویق نموده - موفقیت سازمان تهران را

مدیون همکاری و کمک یکایک اعضای هیئت مدیره دانستند و پس از آن بتفصیل صفاتی را که یک رهبر خوب بایستی دارا باشد شرح دادند که خلاصه آن بشرح زیر است.

یک رهبر خوب احترام همکارانش را در کلیه مراحل مراحل نموده در مقابل دیگران از حیثیت و شخصیت آنها دفاع میکند، کلمه‌ها راهنمایی بر لفظ من ترجیح می‌دهد.

مخصوصاً لزوم حس همکاری و احترام نسبت به سایر اعضاء، تواضع و رعایت مقررات، تسلط بر کلیه امور سازمان، صراحت لهجه، وحسن تدبیر، وحفظ روابط دوستانه با سایر انجمن‌ها، حسن سلوک، و خوش‌رفتاری را گوشتزد نموده در پایان توضیح دادند بدینهی است همانگونه که از رئیس و رهبر یک جمعیت انتظار احترام و همکاری و تواضع می‌رود بطريق اولی افراد یک سازمان بایستی برای شخصی که بر رهبری آنها انتخاب گردیده و قبول مسئولیت نموده کمال احترام را معمول داشته از او پیروی نموده و بتقادها یش ترتیب اثر بدنهند باو ایمان داشته باشند و در همه حال او را تقویت و پشتیبانی نمایند، بدانند که احترام و شخصیت سازمان آنها بطريق محسوسی بستگی با احترام و شخصیت و نفوذ رهبر آنها دارد من در اینجا اجازه می‌خواهم از فرصت استفاده کرده و توسط خواهران شهرستانی عزیز که رنج سفر را تحمل کرده و ما را سر افزار نموده‌اند جهت دیگر خواهرانی که متأسفانه موفق بدیدارشان نشده‌یم پیامی فرستاده بگوییم خواهران من در هر مقام و سمتی که باشید منظور مقدس خود را که فقط خدمت بخلق است فراموش نکرده و در راه بسط فعالیت خدا پسندانه خود بکوشید و باین طریق رشد فکری و اجتماعی خود را در مقامی که شایسته یک زن با شخصیت می‌باشد بهبود برسانید. در این‌نگام با نوحکمت آچه را که دانستن آن برای یک رئیس جهت اداره کردن تشکیلات و سازمانها ضروری است بصورت نقشه‌ای بنام «دایره راهنمای رهبران» بنظر نمایند گان سمینار رسانند که ضمیمه است.

## روز پنجشنبه ۱۹ مرداد

صبح روز پنجشنبه ابتدا از ساختمان مجلل مجلس سنا و سپس از هنرستان صنعتی ارت بازدید بعمل آمد.

### مجلس تودیع

ساعت ۵ بعد از ظهر مجلس تودیعی جهت نمایند گان سمینار در محل هتل سیناتر تیپ

داده شد. در این مجلس ابتدا بانو حکمت از کلیه افرادی که برای برقراری این سمینار فعالیت نموده و در اداره امور این یک‌هفته و برقراری نظم و ترتیب جلسات زحمت کشیده‌اند و همچنین از کلیه خواهران شهرستانی که با حضور خود در این سمینار باعث پیشرفت هدفهای اجتماعی سازمان شده‌اند تشکر و سپاسگزاری نموده و سپس با نو‌مهرانگیز دولتشاهی رئیس جمعیت راه نور امعرفي نموده واز اینکه دعوت سازمان را قبول نموده‌اند تشکر کرده و رشته سخن را به دست ایشان دادند.

بانو دولتشاهی ضمن تبریک برای برگزاری موقیت آمیز سمینار ۵ روزه اظهار داشتند: کلیه پیشرفت‌های این سازمان طی مدت ۱۴ سال مرهون حسن تدبیر و داشتن برنامه صحیح و اتحاد ویگانگی اعضای آن بوده که در ایران نمونه یک جمعیت خوب و باعث مباهات زنان ایران است و مخصوصاً نسبت به ایجاد پرورشگاه‌ها و تربیت نوونه‌الان کشور که از ارکان مهم اجتماعی باشد بسازمان تبریک گفتند ایشان نکات مفیدی راجع پرورش کودک و اهمیت آن بیان داشتند که مورد توجه حضار واقع گردید.

سپس آقای فدر رئیس امریکن جوئینت در ایران بیاناتی پیرامون خدمات اجتماعی جوئینت در ایران و در دنیا و تأثیر آن در بالادرن سطح فرهنگ و بهداشت کلیه افراد اعم از یهودی وغیر یهودی ایراد فرمودند. بانو حکمت سخنان ایشان را ترجمه نمودند سپس بانو فرخ شفائی از همدان بانو فخری قدوشیم از اصفهان و بانو زرین فریدور از شیراز و آقای طبیبیان از ارakk و بانو ملمد از باشگاه مادران و دوشیزه گیتی منتخب از سازمان دوشیزگان هر یک بانو سخنان کوتاهی از تأثیر این سمینار در بهبود وضع اجتماعية سازمانشان اظهار خشنودی نموده و از سازمان مرکز تشکر و تودیع نمودند. از طرف نمایندگان سازمان همدان دو عدد ساعت پرورشگاه‌های تهران هدیه شد.

سپس بانو ملیحه کشفی از یکایک اعضای هیئت مدیره سازمان مرکز و نمایندگان سمینار که با ایشان همکاری نموده بودند تشکر و تقدیر کردند در پایان بهتریک از نمایندگان شرکت کننده در سمینار از طرف هیئت مدیره مرکز یک سنجاق بعنوان یادبود اولین سمینار سازمان بانوان اهداء گردید.

از آقای بروخیم و پسران که سالون زیبای هتل سینا را اختیار سازمان گذارده‌اند تشکر شد. جلسه تودیع در ساعت ۷۵ در محیط گرم و صمیمانه پایان رسید.

سخنرانی بازو کشfi در باره وظیفه مانسبت بجامعه در جلسه روز یکشنبه ۱۵ آریا  
امروز اساس صحبت من راجع به شخصات و وظایف افرادی است که در جامعه مایل  
به خدمت دیگران می باشند. ما در دورانی زندگی می کنیم که کلیه کشورهای دورافتاده برخلاف  
سابق بهم نزدیکتر شده مسافت های چندین روزه و چندین ساله را در یک شبانه روز  
و حتی چند ساعت می شود پیموده و اخبار دنیا را همه در یک موقع می توانند بفهمند و همچنین  
پیشرفت های عالم بشریت بجهات رسیده که از اقصی نقاط دنیا برای بهبود وضع اجتماعی ممالک  
عقب مانده متخصص آزموده با وسائل ممکن اعزام می دارد. پس ما هم بسهم خود وظیفه همی  
نسبت به اجتماع خود داریم و برخلاف قدیم که مردم عقیده داشتند زن فقط در محیط خانه و  
خانه داری و بچه داری و شوهرداری وظیفه مند است امروز در اجتماع ما وظیفه مهتری را هم  
بعده داریم که در اینجا بشرح آن می پردازیم.

وظیفه ما نسبت به اجتماع ابتدا از محیط خانوادگی شروع می شود بزرگترین وظیفه  
اجتماعی بانوان تنظیم یک برنامه منظم و ایجاد صلح و آرامش و رفاه در خانواده و تربیت  
فرزندان خوب می باشد.

بایستی تعلیمات و مراسم عالی مذهبی را به فرزندان خود بقسی تعلیم دهیم که هر یک  
از آنها در اجتماع نمونه شایسته ای برای رهبری و هدایت دیگر مردم باشند و حس تعاون و  
نوع دوستی و کمک بدیگران و دستگیری از مستمندان را در آنها تقویت نمائیم اینست وظیفه ما  
نسبت به اطفال و خانواده خودمان.

### وظیفه ما در اجتماع

هر فردی در جامعه مدیون اجتماع خود می باشد همانطور که ما انتظار داریم از دسترنج  
و زحمات دیگران استفاده نمائیم دنیا هم انتظار دارد که ما نیز بسهم خود با اجتماع که می باشد  
نمائیم و بقول شعر معروف که می فرماید.

من معتقدم که اندر آن سری هست  
با دست دگر زدگران گیری دست

دانی که خدا چرا بتو داده دودست  
یکدست بکار خویشن پردازی

اگر کلیه افراد بشر حس نوع دوستی و تعاون و کمک بدیگران را سرهش قرار دهند دیگر در اجتماع ما افراد ذلیل و وامانده و گرسنه وجود نخواهد داشت زیرا هر کس بنحوی از دیگران دلجوئی خواهد کرد. بهین دلیل افراد مجتمع شده و باهمفکری و همکاری یکدیگر تشکیلاتی داده و بمردم تعلیم میدهند که هر کس بهرو سیله که میتواند باقدم و یا قلم یا درم بدیگران کمک کند و در اینجاست که باید اذعان کنیم خوشابعادت اشخاصی که خداوند آنها آنقدر قدرت و شهامت داده است که بتوانند هم خود و دیگران از نعماتی که به آنها عنایت شده است بهره مند شوند و بدیگران بهره برسانند.

بنابراین برای رسیدن باین هدف افراد تشکیل جماعت‌ها میدهند و باوسائی مختلف بمردم می‌آموزند و از آنها می‌خواهند وظیفه اجتماعی خود را بجامدند و چون این انجمنها و جمیعت‌ها خودسر مشق دیگران هستند در مرحله اول باید از هر حیث ممکن و ممکن بوده و در تهذیب اخلاق خود و خانواده خود کوشانند که هیچکس نتواند کوچکترین ایرادی از آنها بگیرد.

دوم اینکه حس جاه طلبی نداشته باشند کسی که تنها بخاطر جاه طلبی و شهرت شخصی و تظاهرات داخل اجتماعات می‌شود – باید بگوییم متاسفانه با شکست حتمی رو برو خواهد شد چونکه دیریازود مردم با خلاق پاتنیش پی خواهند برد.

سوم اینکه باید دانست مردم دنیا همه یکسان نیستند و اخلاق و صفات متفاوت دارند باید در نظر گرفت باهر کس چگونه صحبت کرد و با فکار و طرز تفکر ایشان پی برد اگر جز این باشد نه فقط کمک واستفاده به اجتماع نخواهند رساند بلکه موجب زیان جامعه خواهند بود.

چهارم – در لباس پوشیدن و آرایش و نظافت خود رعایت نظم و ترتیب و اعتدال را بنمایید که اگر وضع ظاهری بانوئی مرتب و تمیز و آراسته و برآزندگی کزن باشخوبیت و محبوب نباشد تأثیر کلام و تقویزی که لازمه یک عضو حساس جامعه می‌باشد در او نخواهد بود.

پنجم – هر عضوی از سازمان بایستی خود را مسئول بداند که همیشه با دقت کامل در امور مالی اقدام نموده دارای حساب صحیح و روشن باشد بطوری که هیچکس نتواند کوچکترین ایرادی از او گرفته یاد راوردی آن فردیا سازمان را مورد موافذه قرار دهد.

در خاتمه باید متذکر شد افرادی که داوطلبانه بخدمت اجتماع همت می‌گمارند بایستی با کلیه کسانی که آنها کمک‌های مادی و معنوی از هر قبیل مینمایند صمیمانه همکاری و تشریک مساعی نموده و از زحمات آنها قدر دانی نمایند.

## سخنرانی بانو توران عافار در جلسه مورخه ۳۹۸۱۷ سمینار سازمان بانوان

درست یکسال از عمر فعالیت سازمان بانوان میگذشت که افتخار همکاری با این سازمان نوین را پیدا کردم آن هنگام مصادف با جشن شب نشینی سازمان جهت تقویت امور مالی بود که پس از شور و بحث طولانی. بایننتیجه رسیدیم که با فعالیت و پشتکار بیشتری میتوان نتیجه بهتری حاصل نمود برای رسیدن باین هدف با وجود اینکه عده‌ای از آقایان در موقع تقدیم کارت درمعیت مابودند هر موقع برای ارائه ودعوت به این جشن خیریه بهغازهای داخل میشدیم ازشدت حجب قادر ب صحبت نبودیم چونکه در ایران سابقه نداشت که بانوان اقدام باینگونه فعالیت‌ها بنمایند. یاد آوری این نکته لازم است که در آمد اولین شب نشینی چندان رضایتبخش نبود ولی سازمان همه‌اله بنا چار باینگونه فعالیت‌ها ادامه میداد - خوشبختانه چندسالی است در موقع برگزاری جشن بدون کمک از اشخاص دیگر سازمان خود اینکار را انجام میدهد ناگفته نهاند ما هنگامی که برای تقدیم کارت مراجعت میکردیم اکثریت برادران ما با گرمی از ما استقبال میکردند ولی روزی به شخصی برخورد نمودیم که تولید ناراحتی زیادی برای ما نمود اتفاقاً ظهر همان روز یکی از دوستان صمیمی منزل ما بود و پی بناراحتی من برد و با اصرار زیادی از من خواست که علت را برایش شرح دهم شنونده که شخص زیرک و فهیمه‌ای بود و از طرفی عمری را در خدمت بنوع صرف کرده بود مراقانع کرد که اگر کسی در راه خدمت بجماعه قدم میگذارد باید طاقت و تحمل کلیه نا ملایمات را داشته باشد و برای تائید گفته خود این بیت شعر را خواند.

روزیکه تو آمدی بدنیا نالان  
جمعی زتو خندان تو بودی گریان

کاری بکن اید وست که بعد از رفتن  
مردم زتو گریان تو باشی خندان

دنباله سخن را گرفته و گفت خداوند هر بشری را برای کاری خلق کرده و این حسن خدمت بخلق در وجود همه کس نیست و چون خداوند این صفت را در نهاد ~~نما~~ بانوان فدا کار نهفته است پس چه بهتر که در راه خدمت بجماعه کوشش کنید و از هیچ نا ملایماتی دل سرد نشده و بکار خود ادامه دهید - همین نصایح دوستان باعث شد که من و سایر خواهران فدا کارم باهمه

ناملایماتی که طی این چند سال، بخصوص در اوائل کار دیدیم با پشت کاربی نظیری کوشش کنیم تا سازمان را باین پایه که امروز می بینید برسانیم تذکر این را لازم میدانم که بین جامعه هستند نیکو کارانیکه برای کمک به موسسات عام المفعة این سازمان اعانات گرانبهائی اهداء مینمایند که حتی نام خود را ذکر نمی کنند که در اینجا باید از همکاریهای صمیمانه آنها که حقیقتاً هدفی جز تشویق بانوان در انجام کار خیر نداشته اند سپاسگزاری نمائیم و با کمال جرأت میگوییم که پشتیبانی همین اشخاص خیر و نیکو کار بود که ماتوانستیم پرورشگاههای خود را تا این درجه توسعه دهیم. اینک بر میگردیم باصل موضوع بحث امروز یعنی طریق جمع آوری اعانه هنگامیکه برای خرید پرورشگاه شماره ۲ با کمک اداره امریکن جوئیت اقدام شد مقدار بودجه ایکه سازمان میباشد جهت خرید پرورشگاه بپردازد در صندوق سازمان موجود نبود و تهیه چنین مبلغ هنگفتی برای سازمان کاری بس دشوار بود - بنابراین تصمیم هیئت مدیره براین شد که جهت جمع آوری اعانه اقدام شود . بانوان بدستجات مختلفه تقسیم شده و هر دسته در یک خیابان و ناحیه شهر باشخاص مراجعت و درخواست کمک بینمایند و این جمع آدری از اول پائیز شروع و آخر بهار پایان یافت .

نمونه دیگری از فعالیتهای سازمان جمع آوری اعانات است در اعیاد که آنهم با اشکالات فراوانی رو برو میباشد . که از نظر خواهران عزیز ما پوشیده نیست باهمه این مشکلات خدمتگذاران سازمان منافع اجتماع را برآسايش خود ترجیح میدهند - البته منتی بر کسی نداریم و این را وظیفه وجدانی خود میدانیم و با وجود کلیه ناملایمات و سختیها وقتی وارد پرورشگاه میشویم و این کودکان معصوم را خوش و خندان می بینیم همه خستگی و ناملایمات را فراموش میکنیم و خوشحالی و تبسم همین کودکان است که ماراقوت قلب بیشتری بخشیده بهدف نهائی نزدیک میکند .

نکته ایکه میخواهم بخواهران خودم تذکردهم راجع بطرز رفتار و برخورد با مردم در موقع اخذ اعانه و یا تقدیم کارت است که آنرا بشرح زیر خلاصه میکنم  
۱ - شرط اول اینست - اشخاصیکه برای جمع آوری می روند بین جامعه محبوبیت داشته باشند .  
۲ - باید مردم را بشناسند و بدانند که وضع مالی آنها در چه حدود است و تاچه انداده

استطاعت اعانه دادن دارند

۳ - خیلی بردبار و خوشرو بوده و بدایند که ممکن است با اشخاصی روبرو شوند که در آن موقع ناراحتی داشته و همان ناراحتی باعث شود که از آنها حسن استقبال ننمایند - در این موقع وظیفه متیندیان جمع آوری این است که با خوشروئی آنجا را ترک گفته و راهی برای دفعات بعد باز کنند تا بتوانند در آتیه درخواست بیشتری کنند .

۴ - پولیکه از مردم جمع آوری میشود بدقت خرج شود و بمصرف واقعی بررسد که مردم نتیجه بخشش خود را مشاهده کرده اعتماد بیشتری بنمایند .  
در خاتمه عرض گزارش لازم میدانم بار دیگر از کلیه بانوان و آقایان خیریکه همیشه پشتیبان سازمان بوده و با کمک های مادی و معنوی خود باعث تشویق و تقویت موسسات عام المنفعه ماشده اند صمیمانه از طرف هیئت مدیره تشکر نموده و موفقیت و کامیابی کلیه خواهران و برادران خود را از خداوند متعال بخواهم .

---

با سرگشی و بازدید از  
پروشگاههای سازمان  
کودکان را تشویق و ما را مفتخر  
و قلب خود را زدیدن چشمان  
در خشان و معصوم آنها شان سازید

ترجمه سخنرانی هیس اولین پیترز مشاور پروشگاه‌های  
سازمان بانوان از طرف آمریکن جویست  
در سمینار سازمان بانوان یهود ایران ۱۷ آبان ۱۳۲۹

هیچکس نمی‌تواند دوران طفولیت را برای بار دوم طی کند چون زودمی‌آید و زودهنمی‌رود.  
هیچ کودکی نمی‌تواند صبر کند تا بزرگ شود و بعد چیزهایی که حالا لازم دارد آنوقت باوبدهند  
سازمان بانوان یهود ایران با تأسیس واداره پروشگاه فرصت ذیقیمتی را طی هفت سال گذشته  
برای هزاران اطفال بی‌بضاعت در دوران طفولیت فراهم کرده است،  
پنج پروشگاه سازمان در حال حاضر از ۱۶۰۰ کودک توجه می‌کند. تعداد شصت و پنج  
آموزگار و مدیر و قریب ۱۰۰ نفر عضو دیگر دراستخدام دارند - طریقه عالی که شما بانوان  
برای این موسسات مقرر داشته‌اید در جامعه شما بعنوان بهترین نوع توجه از کودکان شناخته  
شده است.

توجه کامل این اطفال حال سالیانه هفت میلیون ریال مخارج دارد.  
شماها وظیفه و مسئولیت‌های سنگینی را قبول نموده‌اید و آنرا بخوبی انجام میدهید  
حال می‌خواهیم بدانیم فرصت آمدن بپروشگاه سازمان بانوان یهود برای یک  
کودک مستمند چه معنی دارد؟

معنی آن برای طفل این است که :

فرصتی است تاروز را بر احتی و در محیط سالمی طی کند، فرصتی است که میداند توجه  
بهداشتی خوبی از اومی شود، فرصتی است که می‌توانند غذای خوب و مقوی بخورد، فرصتی است  
که می‌توانند از انواع لوازم و اثاثیه که مورد علاقه اوست استفاده کند، فرصتی است که  
می‌توانند بادوستان بازی کند و یاد بگیرد چطور ممکن است با مردم رفتار کند، فرصتی است که  
می‌توانند آداب و سنت مذهبی را یاد بگیرد، فرصتی است که روز خوش و سالمی را با اشخاص  
بزرگتر از خود بگذرانند و میدانند که این اشخاص از او توجهی کنند و سعی می‌کنند مقاصد

او را بفهمند.

اما پرورشگاه برای والدین اطمحل چه معنی دارد؟  
پرورشگاه برای والدینی که باید کار کنند راحتی خیال و اطمینان فراهم میکند به والدینی  
که مجبور هستند از اطفال دیگر خود توجه کنند اطمینان میدهد که از اطفال آنها در مدت روز در  
پرورشگاه بنحو احسن توجه میشود.

پرورشگاه جائی است که والدین اطفال میتوانند با آن مراجعه کنند و درباره عقب ماندگی  
واشکالات طفل خود با اشخاص لایق و علاقمند مذاکره نمایند.

پرورشگاه راهی است که والدین از طریق اطفال خود چیزهای را یاد میگیرند، درست  
بر عکس آنچه قاعده‌تاً معمول است.

پرورشگاه برای آموزگاران چه معنی دارد؟  
تأسیس پرورشگاه برای یک عدد دوشیزگان و بانوان جوان که مجبور بودند بیکار در  
منزل بسر برند - حرفة‌ای را فراهم کرده است. قابل توجه است که طی پنج سال گذشته بانوان  
جوان بیشتر از پیش سعی میکنند در پست‌های خود باقی بمانند حتی پس از ازدواج و داشتن اولاد باز هم  
باشغل خود علاقه داشته و آنرا رها نمیکنند.

بر زامنهای آموزشی برای این قبیل دخترهای جوان فرصت خوبی بوده است که  
نه تنها آموزگار خوبی باشند بلکه مادران شایسته‌تر برای اطفال خود و زنان بهتری برای کشور  
بود باشند.

حسن خدمت این قبیل کارمندان حرفه‌ای، دلیل علاقه آنها و آگهی باهمیت وظیفه‌ای است  
که با آنها سپرده شده است.

شما بانوان حقیقتاً «می‌توانید از داشتن مدیران و آموزگاران خود مباهات کنید.»  
معنی پرورشگاه برای جامعه شما عبارت از چیست؟

نفوذ پرورشگاه در جامعه شما اثر مهتری غیر از توجه از اطفال دارد. عده زیادی از  
اشخاص علاقمند از کشورهای دیگر همه ساله از پرورشگاهها بیکنند (در سال ۱۹۶۰ فقط  
در تهران ۵۰ نفر دیدن کرده‌اند) و این موسسات عام‌المنفعه اثر خیلی خوبی در آنها باقی  
میگذارد و با آنها فرصت میدهد که از نزدیک نوع توجهی را که از کودکان در ایران میشود مشاهده

کنند. در تهران مخصوصاً پرورشگاههای سازمان، مرکزی است برای تعلیم و تربیت آموزگار و پرستار و مددکار از اجتهادی و متصدیان دارالایتام‌ها. بدین ترتیب افکار و هدفی که در پرورشگاههای شما تولید می‌شود سرتاسر جامعه شما پخش می‌گردد.

جامعه‌ای که بتواند توجه خوبی از اطفال بی‌بصاعات بگند بی‌اندازه با آینده و کشور خود خدمت کرده است. هر نسلی که اطفال آن در طفولیت بخوشی و تقدیرستی زندگی را طی کرده اند این امتیاز و افتخار را دارد که اشخاص بالغ ولایق و سالمی را بجایگذارد.

سازمان بانوان یهودایران در خدمتی که انجام داده و میدهد هیئت‌واند افتخار کند. برای من حقیقتاً «امتیاز بزرگی» بوده است که توانسته‌ام از نزدیک در مدت سه سال و نیم گذشته باشماها کار کنم - نتیجه همکاری ما در چشم‌های درخشان و صورت‌های خوشحال و بدنی‌ای درشت و افکار روشن هزاران اطفال بی‌بصاعات دیده می‌شود. چه ثمره از این بهتر می‌توانید برای جامعه خودتان بجا بگذارید.

---

نیکوکاران عزیز  
چشیان صدھاکو دك  
پرورشگاه‌ها  
بسوی کرم شهپها  
وزبان آنها  
دعا گوی عزیزان شما است

# دایره راهنمای رهبران

تهران ۱۹ آبان ۱۳۳۹

از بانو شمسی حکمت:

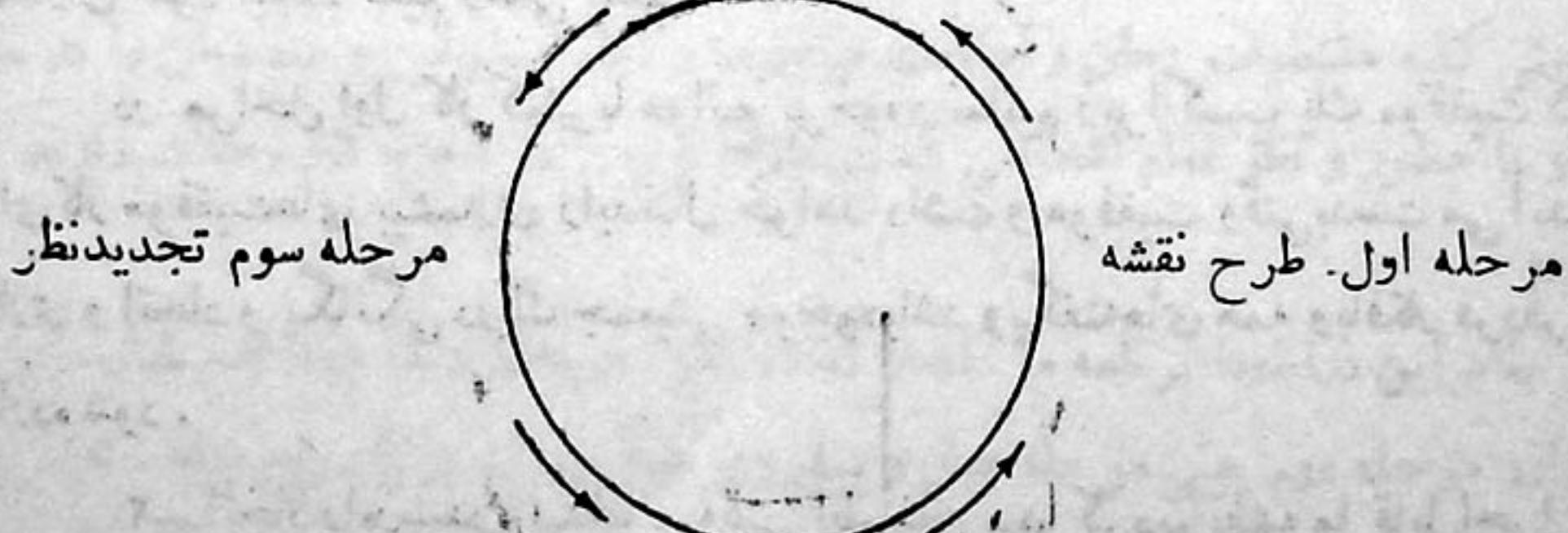
## تنظیم جهت اولین سهminar همازمان بانوان

خلاصه واقعیت از گفتار بانو برآون در کنگره شورای بین المللی زنان یهود  
در سوئیس - ژوئن ۱۹۶۰

هر انجمن یا موسسه برای بدست آوردن موفقیت و متشکل کردن جمعیت خود  
احتیاج به: یک رئیس یا رهبر خوب دارد. یک رهبر خوب کسی است که روز خوب اداره کردن  
را بداند و آنرا پیروی نماید. امروز منظور ما طی کردن مراحل مختلف در فعالیت‌های خیریه  
و اجتماعی میباشد. این مراحل را ما بصورت دایره‌ای بنام دایره راهنمای رهبران مورد مطالعه  
قرار میدهیم شاید بانوانی که مصدر امور عام المتفق عه میگردند با پیروی از این نکات برای رسیدن  
به‌هدف و آمال، نقشه‌های خود را تحت اصول و قاعده معین و منظم در آورده و زودتر بنتیجه  
مطلوب بر سند

این دایره راهنماست که دارای چهار مرحله اساسی میباشد.

### مرحله دوم - عمل و پیشروی



### مرحله چهارم - بازهم بسوی طرح نقشه

مرحله اول. - طرح نقشه بوده و دارای سه نکته اساسی میباشد.

اول تعیین هدف و قتنی نقشه پیشنهاد اول طرح میشود اول بایستی خوب فکر کنیم - امکانات موجود را در نظر بگیریم. از روی حدس و ایده‌آل نقشه نکشیم بلکه عملی بودن آنرا در نظر بگیریم، خودمان بدانیم چه نتیجه میخواهیم بگیریم آیا منظور تأمین بودجه است؟ آیا جلب کمک معنوی است؟ آیا هدف شناساندن مردم است؟ یا منظورهای دیگر - باید بخود وقت کافی برای تجزیه و تحلیل موضوع بدهیم - بایستی مخصوصاً در نظر داشته باشیم که نقشه ما بصورت حکم ما فوق باعضاً دیگر تحمیل نشود بلکه مهم این است که نقشه را با تفاق همکاران خود بکشیم .

برای عقاید و نظریه دیگران هر چند مخالف نظر ما باشد احترام قائل شویم بدیگران فرصت بدهیم تا آزادانه اظهار عقیده نموده و حس کنند که این نقشه خود آنها و برنامه و هدف خودشان است نه فکر و فرمان یک فردی که آنرا جهت ایشان آماده کرده و آنها را مامور اجرای آن نموده است. با مشورت دسته جمعی و اظهار عقاید متفاوت قوه فکر کردن تقویت می‌شود باید از اینکه برای بحث و تبادل افکار وقت زیادی صرف می‌شود تصور نمود که وقت تلف شده است بلکه هر قدر بیشتر جواب و اطراف را در نظر گرفته و آمار دقیق تهیه نموده و از تجربیات گذشته خود و دیگران پند بگیریم در مراحل بعدی کمتر دچار اشکال خواهیم گشت نکته که بایستی خیلی بآن توجه نمود این است که از همان اول شروع بکار روحیه قوی و ذوق و رغبت در همکاران خود ایجاد کنیم و سعی کنیم .

در مراحل اول کار کمتر با موانع برخورد نمائیم زیرا کسب یک موفقیت کوچک در ابتدای کار موفقیت‌های بیشماری را بدبیال خواهد داشت و موفقیت وقتی بدست می‌آید که روح همکاری و اتحاد و یگانگی در یک جمعیتی موجود باشد و بگفته‌های همه و با فکار فرد فرد احترام گذاشده شود .

۲- اتخاذ راه رسیدن بهدف - وقتی اطمینان پیدا کردیم نقشه ما قابل اجرا میباشد و امکان عملی شدن را دارد و بانه‌ازه کافی در اطراف آن بحث و هوشکافی و مذاکره شد آنوقت بایستی دید از چه راهی می‌توانیم رودتر و بهتر بهدف خود نائل شویم در اینجا ما دو کار بایستی بکنیم اول تعیین کنیم چه کارهایی است که باید انجام گیرد دوم چه اشخاصی باید کدام کاری را

انجام دهنده در این مورد نبایستی دچار بی اراده گشته باشد و رودر بایستی بشویم و بدون فکر اشخاصی را انتخاب کنیم که بعداً متوجه بشویم نهی تواند مسئولیت مورد نظر را انجام دهد بلکه باید خوب دقت کرده بینیم چه کسی برای چه نوع فعالیتی شایستگی واستعداد دارد و همان کار را با محو نمائیم - زیرا فقط برای اینکه ما می خواهیم به شخصی احترام گذارده یا اوراراضی نگاه داریم و از روی این نظر اورا مسئول کاری کنیم که مناسب با معلومات و استعداد و قوه او نباشد حتی قدیمی هم بسوی هدف و پیشرفت بر نداشته ایم همچنین عده زیادی را مسئول یک کار بخصوص کردن و موجب ازدحام و تراکم افرادشند ( در صورتی که باعده کمتر همان کار انجام می گیرد ) سبب کندی کار می شود ، نه سرعت آن . وقتی شخص یا اشخاص مورد احتیاج برای کاری انتخاب شدند بایستی از طرف رهبر حدود اختیارات آنها و درجه مسئولیتی که بعده دارند معین گردد تا در حین انجام وظیفه ایجاد سوء تفاهم و دلتنگی نگردد پس وقتی تصمیم گرفته شد ، هدف معین گردید ، کارها تقسیم شد یک موضوع در این مرحله باقی می ماند و آن مسئله تعین وقت است اغلب ما عادت داریم مدت‌ها روی یک موضوعی بحث می کنیم خوب و بدآنرا در نظر می گیریم - احتیاج مبرمی باقدام و فعالیت حس می کنیم ولی آنرا هر روز بفردا موکول می کنیم تا جاییکه بسا اوقات بدست فراموشی سپرده شده و یا ذوق ورغبت اولیه برای انجام آن از بین می‌رود . در این مرحله لازم است که تاریخ شروع مدتی که برای انجام آن لازم است و تاریخ تقریبی پایان برنامه و نقشه را تعین نمائیم - البته در تعین وقت بایستی کلیه مقتضیات زمان و امکانات موجوده و رفاه مسئولین و متصدیان را در نظر - گرفته و با حضور و نظر تمام اشخاصی که ذی علاقه بوده ، در انجام کار دخالت دارند وقت تعین گردد .

بنابراین در اینجا برنامه ما کاملاً آماده اجرا می باشد و ما چند قدم طول دایره را پیموده وارد مرحله دوم یعنی مرحله عمل و پیشروی می‌گردیم - در این مرحله : اول ایجاد محیط سالم و مساعد - دوم روحیه قوی - سوم خوشبینی و ذوق و رغبت از نکات اساسی و مهم است .

یک رهبر خوب کسی است که در کلیه امور خوب نظارت کرده و بدیگران فرصت بدهد مسئولیتی را که قبول نموده‌اند خوب انجام دهنده اینکه خود شخصاً مأموریتی که بدیگران

واگذار شده انجام داده چنین وانمود کند که آنها لیاقت انجام آن مسئولیت را ندارند، زیرا این رویه باعث دلسردی دیگران شده، سبب می‌شود اشخاص احساس حقارت نموده، از همکاری مجدد خودداری نمایند. ولی گاهی اتفاق می‌افتد که شخصی که قبول مسئولیت نموده، واقعاً از انجام آن عاجز بوده و فاقد قدرت و نفوذی باشد که تصور آن میرفت در اینجا رهبر بایستی با کمال نزاکت و حسن تدبیر از او سلب مسئولیت نموده خود بااتفاق سایرین آن کار را انجام دهد. بدیهی است هر قدر اعضای جمعیتی مبربزتر و آماده‌تر و بیشتر قابل اطمینان باشند کمتر لازم می‌شود که رهبر خود مستقیماً عهده دار مسئولیت و انجام کاری گردد وقت بیشتری خواهد داشت که بر کلیه امور نظارت و سرپرستی نماید. یک رهبر خوب بین کلیه اعضاء ایجار هم آهنگی نموده و خود را پشتیبان و راهنمای واقعی آنها میداند و رابطه نزدیک را بین دستجاتی که بایکدیگر کار می‌کنند حفظ نموده و برای آنها یک حامی قابل اتكاء و یک هر بی باتدبیر می‌باشد یک رهبر خوب قدم بقدم مواطبه افراد مسئول بوده هرجا لازم شود برای پیشنهاد و هموار کردن راه و کمک‌های لازم و برقراری رابطه و مشورت با اعضای کمیسیون‌ها آماده خواهد بود.. باید دانست که هر شخصی از شرکت در امور خیریه و اجتماعی منظوری دارد یکی فقط برای ارضای وجدان و انجام وظیفه که بجماعه حس می‌کند دیگری جهت کسب افتخار، و سومی برای بدست آوردن مقام و شخصیت و یکی دیگر صرفاً برای پیدا کردن دوست و آشنا یا گذراندن اوقات بیکاری وابسته به انجمن یا سازمانی می‌گردد دلیل یا محرك هرچه باشد تا آنجائی که بضرر آن انجمن و جامعه نباشد یک رهبر خوب بآن احترام می‌گذارد و سعی می‌کند آن حس را در آن شخص اقناع نموده و بوسیله آن به پیشرفت مرآم جمعیت خود کمک کند.

افرادی که افتخاراً برای خدمت در جمعیتی قدم می‌گذارند بایستی بایکدیگر حتی المقدور توافق فکری داشته باشند مخصوصاً آنها ایکه انتخاب می‌شوند مشترکاً در یک کمیسیون یا جهت یک نقشه معین فعالیت نمایند بایستی روابط آنها دوستانه و محبت آمیز باشد و دارای توافق فکری باشند ایجاد جلسات دوستانه نه منحصراً برای انجام کار بلکه جهت تبادل افکار و سرگرمی و جلب دوستی نزدیکتر بین افراد سبب می‌شود که اعضای یک جمعیت بیکدیگر نزدیکتر شده و به طرز

فکر و روحیه همکاران خود بیشتر آشنا شوند :

یک رهبر خوب از اختلاف عقاید و سلیقه‌های گوناگون استفاده می‌کند چون فقط اشخاصی مارا وادار به فکر کردن می‌کنند که عقیده ایشان با ما اختلاف داشته باشد اگر اختلاف عقیده نباشد افکار تازه بوجود نمی‌آید و ابتکار از بین می‌رود اما نباید فراموش کرد که اختلاف عقیده را نمی‌شود بحساب لغراض شخصی گذاشت همانطور که اغراض شخصی و خصوصی نباید پایه و اساس اختلاف عقیده قرار گیرد گاهی اختلاف عقیده به درجهٔ میرسد که ایجاد عصبانیت و ناراحتی زیاد بین عدهٔ مینماید بهتر است در این موقع برای مدت محدودی موضوع مورد بحث را مسکوت گذارده و بعداً در یک موقعیت مساعدتر مجددآآنرا مطرح نمائیم و بحث در آن با موادی که مورد تائید و قبول طرفین باشد آغاز گردد در این صورت آمادگی بیشتری برای پذیرفتن نظریات طرفین ایجاد خواهد شد و در محیط آرامتری می‌توان اختلافات را حل نمود اینک مرحله دوم نیز پایان یافته ما چند قدم دیگر از دایره را ییموده وارد مرحله سوم یعنی مرحله تجدید نظر و سنجش می‌گردیم .

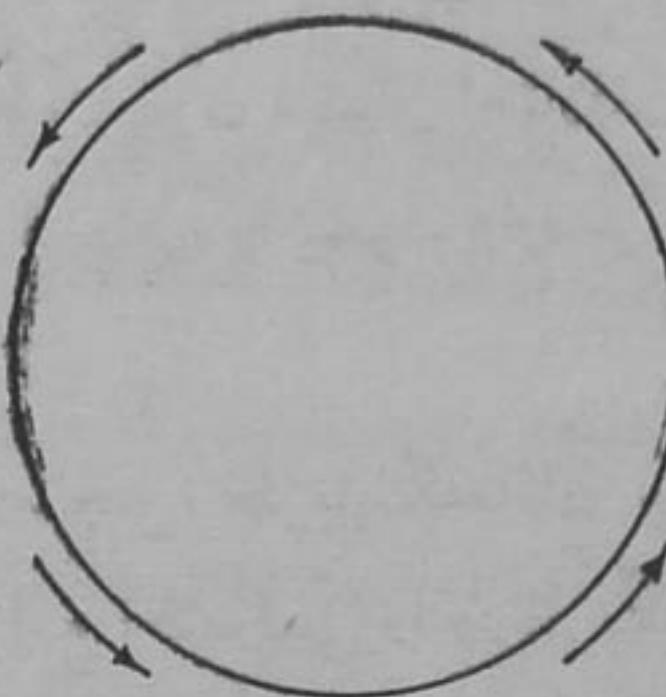
مرحله سوم . تجدید نظر و سنجش . نظر باینکه ما قادر نیستم همه جزئیات هر کاری را پیش بینی کرده و قبل مشکلات و موانع احتمالی را در نظر بگیریم همیشه برنامه‌های ما با بایستی قابل تغییر و تجدیدنظر باشد گاهی لازم می‌شود این تغییر و تجدیدنظر در حین انجام کار صورت گیرد و نمی‌شود منتظر پایان کار شد در این مورد بایستی با تشکیل جلسات مشورتی نقطه ضعف را پیدا کرده بادقت و رسیدگی کامل به طرز عمل و اشتباهات گذشته را حل بهتری پیشنهاد نمائیم این جلسه مشورتی بایستی با حضور کلیه کسانی که در این فعالیت دخالت داشته‌اند تشکیل گردیده و بنظریات آنها یک‌که خود مسئول انجام کار بوده‌اند توجه کامل نموده و یک نقشه اصلاحی در نظر گرفته و آماده طی طریق بسوی چهارمین مرحله بشویم در این مرحله که ما آنرا مرحله بازگشت مینامیم با فرصت کافی ، پیشنهادات اصلاحی ، تجربه بیشتر و همان روحیه قوی و ذوق و رغبت اولیه بسوی مرحله اول می‌رویم که از آنجام مجدداً نقشه جدیدی طرح کرده یک بیک مراحل را طی نموده و این بار نتیجه بهتر و ثمر بخش‌تر از نقشه خود بگیریم حرکت بدورة این دایره

بایستی دائم ادامه داشته و هر دفعه نقشه کاملتر و طرح صحیح تری را پیروی نماییم

## نمودار دایره راهنمای رهبران

مرحله دوم پیش روی

- ۱ - محیط هساعد و خوبی بینی
- ۲ - نظارت و تسلط بر امور
- ۳ - هم فکری و دوستی
- ۴ - دلیل و محرک اشخاص
- ۵ - دوری از تصادم و مشکلات اولیه
- ۶ - استفاده از اختلاف عقیده



مرحله اول - طرح نقشه

۱ - در نظر گرفتن امکانات

۲ - عملی بودن نهایده آلتی

۳ - ما و نه هن نقشه هیکشیم

۴ - هدف چیست چه نتیجه میخواهیم بگیریم

۵ - تصمیم دسته جمعی

۶ - تسلیم اکثریت و همکاری

۷ - تعیین وقت

مرحله سوم - تجدیدنظر و سنجش

- ۱ - بررسی نقشه
- ۲ - توجه به پیشنهادات
- ۳ - یافتن نقاط ضعف
- ۴ - اصلاح نقشه

مرحله چهارم . اصلاح و مرمت های لازم

و بازگشت به مرحله اول

# گفتار قلوب زیونی بمناسبت روز تاریخی ۱۷ دی توسط بافوشهی حکمت از طرف شورای عالی جمیعت‌های زنان ایران

شنبه ۱۷ دیماه ۱۳۳۹

هم میهنان گرامی سالها است که زنان ایران باشور و نشاط فراوان روز تاریخی ۱۷ دی را جشن‌میگردند و باشکوهی تشریفات نظیر آنچه امروز صبح شاهد بودیم برای تجلیل و تقدیر از رادمرد بزرگواری که پایه آزادی زن ایرانی را بنیان نهاد در آرامگاه شاهنشاه فقید گردآمده از صمیم قلب در محیطی بی‌آلایش بروان پاک آن بزرگوار درود میفرستند اما آیا هر گز ما لحظه‌ای تامل کرده و از خود پرسیده‌ایم آیا منظور و هدف عالی از این نهضت چه بود؟ آیا هم یک از ها بهم خود در تحقق بخشیدن بنیات و آرزوی آن پدر تاجدار کوشیده‌ایم؟

آن پادشاهی که در تمام دوران سلطنت خود برابر و آزادی تمام طبقات ملت از هر هذهب و نژاد و عقیده را همواره تشویق مینمود - بانی آنچه پیشرفت و سربلندی و آبادانی برای کشور خود گردید و ایران نوینی را پایه گذاری کرد که فرزند برومندش شاهنشاه معظم و دادگستر ملتا با مریوز دنباله آنرا گرفته باروش دمکراتیک و دنیاپسند خود ترقیاتی را در کلیه شئون کشور بوجود آوردند که مورد تحسین خودی و بیگانه است چگونه میتوانست تحمل کند که درهای داش و فرهنگ بروی نیمه از هلهش بسته باشد؟ چگونه میتوانست آسوده بنشیند و شاهد ظلمت عمیقی باشد که زنان این سرزهین را در خود فروبرده بود؟

با یک فرمان شهامت‌آمیز و خردمندانه پرده ظلمت بیک سوافکنده شد - درب‌های دانشگاه‌ها بروی زنان گشوده گشت و راه پیشرفت و ترقی برای زن ایرانی بازشد.

نبایستی از حق گذشته که عده بیشماری از خواهران ما از این فرصت بنحو احسن استفاده کرده طی سال‌های اخیر موفق شده‌اند از راه تعلیم و تربیت فنون اداره موسسات بزرگ عام المنفعه حتی ریاست شعبات مختلف در تشکیلات اداری لیاقت و شایستگی خود را بهبود برسانند.

امروز زنان ما در امور اجتماعی و خیریه مخصوصاً قدمهای بزرگی برداشته در محافل بین‌المللی برای ایران عزیز و زن ایرانی افتخارات بیشماری کسب نموده‌اند.

همین اتحاد و صمیمیت بی سابقه که امروز بین جمیعت‌های بیست کانه زنان بنام شورای عالی جمیعت‌های زنان ایران بریاست عالیه والاحضرت شاهدخت اشرف پهلوی شاهزاده نیکوکار ما برقرار گردیده است نشانه بارزی از بیداری، حسن همکاری، ورشد اجتماعی زن ایرانی است.

عده‌ای از هم‌میهنان گرامی ما که تلاش زنان را برای بدست آوردن حقوق خود می‌ینند تصور می‌کنند منظور آن زنان از این تلاشها رهائی از قید و بند زندگی خانوادگی وظیفه مقدس مادری است.

اما این دوستان گرامی باید بدانند که زمانی یک زن بادل‌گرمی بیشتر در فکر آسایش خانواده و تحکیم کانون خانوادگی میکوشد که بیم نداشته باشد که هر لحظه رممکن است بدون دلیل، بدون داشتن یک مدافعانه دلسووز، خانه و فرزند زندگی او را از دستش گرفته بکه و تنها رهایش کنند

و آنگهی مکرر هدف زنان از بدست آوردن حقوق و برای بری این است که یکباره تمام زنان ایران خانه وزندگی را رها کرده از وظیفه مقدس مادری چشم پوشیده بدنیال امور اجتماعی و وکالت

وزارت بروند؟ چه بسیار ندزنانی در این حتی در ممالک خارج که از همه کونه حقوق و آزادی برخوردارند، ولی هر کن در فکر استفاده از آن نیستند و شاید در تمام عمر حتی یکبار هم احتیاج پیدا نکنند آنرا مورد استفاده قرار دهند، اما این دلیل برآن نمیشود که اگر زنی در کیر و دار زندگی نیازمند آن حقوق کردید یا زنی در خود استعداد خدمات برگتری بکشوش یافت از آن محروم بماند.

در اجتماع مانع زنان فدا کاری که توافقه اند هم فرزندان شایسته تحویل جامعه بدهند هم مصدر مشاغل مهندی باشند وهم در امور اجتماعی شرکت و فعالیت بنها یند فراوانند. اگر زنی در زندگی دارای اراده قوی، نظم و ترتیب، و برنامه صحیح، و استعداد و حس خدمت بخلق داشته باشد، بخوبی میتواند از عهده همه این وظایف برآید و بهیچ کدام لطمه‌ای وارد نیاید.

و از طرف دیگر اگر زنی لاقيد، و بی اراده، و ناهمنظم و بی علاقه باشد همان یک وظیفه هادری را نیز قادر نخواهد بود بدرستی انجام دهد، چه رسید با آنکه بدنیال کارهای مشکل تر برود دسته دیگر رفتار یک چند زن بی قید و بند را که جز خود آرائی و تفریح و تقلید از هنر پیشگان و پیروی از مد فکری در سر ندارند بحساب همه زنان ایرانی گذارده ادعای میکنند که چنین زنی شایستگی برابری با مردان را ندارد.

اولاً خوبست اراین عده سئوال کنیم آیا مردان ما همه دارای گله محسنات و صفات نیک هستند که از همه زنان بتوان چنین انتظاری را داشت؟

چرا این اشخاص در مقابل آن عده محدود گروه زنان فداکار واز خود گذشته که تمام عمر خود را در خدمت بجماعه صرف نموده با کمال سادگی و آرامی در گوش و کشیده و کشش باعفت و تقویزندگی میکنند نادیده میگیرند و بحساب نمیآورند؟

دوستان عزیز ما چه بخواهیم و چه نخواهیم دنیا امروز دائماً در حال پیش روی است، زنان دیگر هم خواه و ناخواه با دنیا جلو میروند، ما یک جامعه زنده و بیدار هستیم ناچاریم که با آنها همقدم شویم حال چه بهتر که همه ما در این هوقیقت سهی داشته باشیم - خواهان عزیز بیائید تا آنجائیکه میتوانیم با امکاناتی که در حال حاضر برای ما موجود است در راه خدمت بمیهن گرامی خود ایران عزیز بکوشیم - ما که بیش از هر کس مایل هستیم با آرزوی مقدس آن را در مرد بزرگوار جامعه عمل بپوشانیم بیائید در مرحله اول بپیروی از نیات عالیه شاهنشاه خردمند و ملکه محبوب خود در رهائی هموطنان عزیز بخصوص طبقه زنان از گرداب جهل و نادانی بکوشیم و مبارزه با بیسوادی را از وظائف اولیه خود بشماریم - زیرا پایه و اساس نیل بکلیه آرزوهای ما همین است

دوم اینکه بدانیم دایره فعالیت‌های اجتماعی بسیار وسیع است و برای خدمت بخلق هیچ محدودیت و انتهاهی نمیتوان قائل شد فقط با این شرط که هر یک از ما در این اندیشه نمایشیم که افتخار آن نصیب چه کسی خواهد شد.





JEWISH LADIES ORGANIZATION OF IRAN

*Affiliated to The Hilgh Council of Women's Associations of Iran*

*and*

*The International Council of Jewish Women*

*Newsletter No. 9 January 1961*

BAJ-E

'Address

*Ave. Cyrus. Farahroozab*

*Tehran, Iran*

18  
(O)

بولن شماره ۹

دیماه ۱۳۳۹



تأسیس تیر ماه ۱۳۳۶